



Wendschreiben,

62110

Mn die

Wohledlen und Wohlgelahrten Herren,

S S R R S

lobann Wilhelm Steinauer,

aus Naumburg, Phil. Baccal.

SERRA

onathan S

aus Mordlingen, Phil. Baccal.

als selbige den 20 Febr. 1738 in Leipzig,

erhielten,

fatt eines von der, unter

Sr. Hochedl. dem Herrn Professor Gottsched

im disputiren sich übenden Gesellschaft, ju überichidenden Gludwuniches,

bem Druck übergeben,

mit einer Ueberfchrift, Unterfchrift, auch nothigen Anmerkungen begleitet,

M. R.

Leivzia. gebruckt ben Bernhard Chriftoph Breitfo

Sandientien, Scopledicting Revolution Derroy minglike mundo Timouni) als fellige fon 20 Felix 1738 in Lipply Rait eines von ber unter St. Sodyof. Den Herri Profesior the disputing the december Selection is Bu übrefchidenben Gtudmuniches, mit diret Uslandfull, Upterstruig, and nothigen Elim

ein! das ist allzwiel, die stolze Dichterzunft Bergehet sich zu weit. Unch selbsten die Bernunft Hilfr ihren Gegnern ist. Wer aber wird es wagen? Der Wahrheit Benstand seyn? den Hochmuth niederschlagen?

Bergeiht, gelehrtes Baar, bag mich ber Born verführt. Der Gifer ift gerecht, ber mich aniso rubrt. Schmert, Rummer und Berdruß, Die meine Seele franken, Berbiethen mir, an Euch und Gure Luft zu benfen. Zwar weis ich meine Pflicht, warum auf mich die Wahl Bon ienen Freunden fiel, von der geschwächten Babl. Die Wahn und Borurtheil in ihrem Bufen bampfet, Durch Zweifeln grundlich wird, und um die Eintracht kampfet ! Allein, was ift zu thun? Denn Wahrheit, Freundschaft, Pflicht Befehlen mir zwar an, ich foll ein Lobgebicht Muf Euch und Euren Rleiß, geschickte Freunde, fchreiben. Und bennoch kann ich nicht ben Eurem Ruhme bleiben. Ein allauftarter Trieb reift meinen ganzen Ginn Rur auf bas Dichtervolf, und ihre Thorheit, bin. Sch weis die Quellen wohl, aus welchen er entspringet, Denn daß die freche Schaar, die scherzet, spielt und finget, Und foust nichts anders thut, noch dieses wirklich mennt: Sie schute die Bernunft, und fen ber Eugend Freund, Das ift mir lacherlich. Doch wenn fie weiter gehet, Und glaubet, wer die Runft zu levern nicht verftehet. Der konne nicht gelehrt, und kaum vernunftig fenn: Da hort bas Lachen auf, ba nimmt ber Born mich ein.

The Freunde, wenn ihr gleich die Dichtfunft ftete geliebet, Und ihre Schangen tenne, und fie nach Regeln über; Go ift mir boch bekannt, ihr liebt die Billigfeit, Sagt, gurn ich ofine Brund? Rann Die Bermegenheit Der Dichter weiter gehn? Rann man was argers horen. Alls ben verdammten Sag: Des Glaubens heilge Lehren Erflare feiner recht, ber nicht ein Dichter fen. Alch blind und toller Wahn! verfluchte Reberen! Und ach! wer bringt ihn vor? Wer barf fich bas erführen? Gin Rebner, welcher glaubt ber Rirch und Gott gu bienen. Denn für Eusebien, Der ihr euch einft bestimmt, D Freunde, noch in Euch ber schwächste Funten glimmt. Go greift ben Reger an; vielleicht lagt er fich führen, Und noch durch heilgen Born und geiftreich Fluchen rubren. Mir ift das nicht erlaubt, indem mein freger Geift Die, ber Ihr eifrig bient, nicht feine Gottinn beifit. Doch als ein Philosoph barf ich Euch diefes fagen : Daß Dichtfunft und Bernunft fich niemals recht vertragen. Deswegen folget mir, es fimmt nicht überein, Bugleich ber Dichtkunft Freund, der Weisheit Meifter fenn. Ergreifet nur ben Schluf, Die erfte zu verlaffen, Sonft liebt Minerven nicht, fie wird euch immer haffen. Sie ift von andrer Art, als eure Mufen find, Den gleich ein falscher Schwur Die Bergen abgewinnt, So bald er fich nur reimt. Der muß was weiter wiffen, Als ein erhiftes Rind recht Guntherifch zu fuffen, Beglückter Thoren Stoly durch Schmeicheln zu erhohn, Und was er felbsten thur, an andern boch zu schmabn, Der ihr gefallen will. Ihr follt in festen Grunden Die Demonftration auf diefen Blattern finden, Daß ber die Beisheit haßt, fein eigen Gluck verfaumt, Der unfre Dichtfunft liebt, und beutsche Lieber reimt.

Bollt ihr ber Dichter Bahl, ber Beilgen * Menge mehren, So mußt ihr die Bernunft ben benden erft verschworen. Gin + Trieb, ben man nur fühlt, und nicht erflaren fann, Erregt ber Andacht Glut, und flammt zum Dichten an. Der Fromme, ber ben fich die heilge Regung merket, Tritt in bas leere Faß, von einer Kraft geftarfet, Die er fur gottlich halt; macht ber vertrauten Schaar. Das ihm fein Geift befiehlt, halb traumend offenbar, Der Dichter voll Begier, Die Thaten feines Belben Durch ein erhabnes Lied ber Dachwelt zu vermelben, Glaubt, wenn die Phantafie das rege Blut entflammt, Er fpure nun ben Trieb, ber bon ben Musen stammt. Die Starke jener Kraft, fo und in neuen Bilbern Das, was wir einst gefühlt, pflegt lebhaft abzuschilbern: Die ifte, die bende treibt, und benber Raferen Bemerkt ein einzig Wort ++. Der Quell ift einerlen. Ja hatte Bohme felbit, fo heilig er gewefen, Rur ben Dvibius, fatt Theophrafts gelefen, Mit Bilbern andrer Art den leeren Ropf erfullt, Das eingebohrne Licht, bas in ihm wallt und quillt, Bar ihm ber Dichter Trieb, ber wurd ihn ftete ergegen, Und in Corinnen nur fein Schheite- Centrum fegen.

Man schwärme wie man will, in Neimen oder nicht, So ist es doch geschwärmt, es sep nun ein Sedicht, Ein ungebundnes Werk. Wer keine Ketten träget Nast weniger als der, den man in Fessen schlege Kolls ist der Unterscheid. Ich das es selbst gesühlt, Als ich ein Helbenlied einst Ginntpen nachgespielt. Ich aus die dazumal. Mein inneres Empfinden, Des din ich mir bewußt, darauf kann ich mich gründen. Helben das ich cemacht. Ich unschlieben siehe das ich cemacht. Ich das ein sich umsonst nach des Vieles Vlatt gebracht.
Iwar Schließt und Auspus sehlt; doch könnt ihre immer lesen, Schließt daraus, das ich einst auch ein Poet gewesen.

DDE

Im Ton: Eugen ift fort, ihr Mufen nach.

Sing ein Thraso steigt, ihr Musen, auf!
Auf! Schwestern, von dem Helikone,
Singt meines Thraso schwesten Lauf,
Und die erhaltne Lorberkrone.
Er zweifelt, schwesternen.
Er zweifelt, schwesternen Breis
In weniger als dierzehn Tagen.
Auf! Musen, stimmt die Levern an.
Sonst soll, wenn keine spielen kann,
Silvan die That der Nachwelt sagen.

Was wirkt in mir zum Dichten Lust?
Was regt in mir den kasen Busen?
Verschür ich euch in meiner Brust,
Jr Triebe der gewogneit Musen?
Ja, ja, ich sichse schoon den Jug,
Wich hebt ein ungewohnter Flug,
Und sest mich auf Parnassus Spigen,
Da seh ich Dusen Heiligkbum,
Da seh ich Dusch Heiligkbum,
Gelehrt und tapfrer Thraso, siehen.

[&]quot; Die Quafer.

[†] Der Lefer wird gebeten, ben Accent auf bas Wort Ein ju legen.

^{††} Enthusiafmus.

Bas mehr? Die Wolfen thun sich auf, Es ftralt von gottlichhellem Lichte. Der Thron des Zevs, und Zevs darauf Berblenden mein geschwächt Gesichte. Sich feh bas ganze Gotterheer, Den Mars mit Panger und Gewehr, Den Phobus mit Geschoß und Lever. Sier zeigt fich Pluto, borten Pan, man and den Da fomme der hinkende Bulkan Mus Etnens unterirdschem Feuer.

Die Schönheit, die anigo spricht, Ift das die Göttinn aus dem Meere? Sa ja, mein Urtheil trugt mich nicht, Sie ift es felbst, es ift Cythere. Ihr Gotter, fagt fie, meine Gunft Ertheilet der bescheidnen Brunft Des sittsamen Bulfans die Krone. Denn weil ihr allzuhitig fend, Geb ich mich der Gelaffenheit Des frommen Schmiedes ist zum Lohne.

Und ach! ber Himmel schließt sich zu, Und raubet mir, was ich erblicket. Wer fest den Borwis nun in Deuß? Wer fagt mir, was mich ist entrucket? Wer lehrt mich dieß Geficht verftebn? Dort fenkt ber fluchtige Enllen Sich zu mir aus bem Wolfenfreife. Itt, fpricht er, ift bein Bunfch erfüllt, Da baft du nun das mahre Bild Bon deines Thraso Seldenpreise.

Neun, Freunde, fagt es mir, hab ich nicht recht geschwarmt? Shr fennt ben Belben ja, um ben ich fo gelarmt, Geffehts, verdient er es, daß ich, ihn zu verebren, Pan, Musen, Bevs, Bulkan, Mars, Phoblus und Eptheren In dieses Lied gebracht? Ihr sprechet bende nein. So gebt es mir auch ju, man muffe rafend fenn, So balo man dichten will. * Wie feurig wird ber fingen, Der alles, was er fagt, nach ber Bernunft ju gwingen, 3mo Stunden überlegt, ob es fich auch wohl fchickt, Daß er ben Phobus hier in eine Zeile ruckt?

Fragt alle Dichter felbft. Sie reben von ben Mufen, Und Diefer Trieb allein begeiftert ihren Bufen. Bernunft bie fchweiget gang. Sier hat fie nichts gu thun, Gie bampft bas Feuer nur, brum mag fie immer rubn. Durchlefet jedes Blatt, wenn etwan Sygiene Einst einem aus ber Sahl ber wohlgerathnen Sohne Den Lohn des Fleifes giebt: Wenn Themis einen fchmuckt, Und ihm den Doctorhut auf bende Schlafe druckt, ** Gefegt, es maren ihr Die Augen fest verbunden, Sie batte fein Berbienst nur durchs Gewicht gefunden. Mein Gott! wie rafet nicht bas gange Dichterheer! Denn Strophen fchreibt der hin, neun Strophen und nicht mebe, Und rebt von Bug und Fing, von Mufen, Rraften, Fener, Und daß nur gar nichts fehlt, julegt von feiner Lever.

So qualt bas Magdchen + faum des Lefers zartlich Ohr, Durch welches Chapelain einft feinen Ruhm verlohr, Wie unfre Mufen thun, Die neue Reime mungen, Wenn fie ein Blatt Papier gelehrten Freunden ginfen,

^{*} Ber in ber Logit genbt ift, wird bie Scharfe bieles Schluffes leicht einsehen. Die Golfafe find bier durch eine Metaphore im die Gedertel gefeht. Diese Minnerfung if von der böchfen Worfmenbigter, damit man sich nicht einzielten Der beiteb, der Dottopkur werbe auf die Echlife gebricht.

Das mehr die Splben renft, als der berühmte Mann, Sanns Sache von Nurenberg, ju feiner Beit gethan. Und bas Berr Bogel * felbft fast follte beffer machen. Und boch verbiethen fie ben Spottern fcharf ju lachen. Man folget bem Befehl, und lobt die fchone Sand, Gest aber dieß hingu: Es fuhre ber Berftand Durch fie bie Feber nicht. Aus eben Diefem Gobe Sind ihrer noch ein Paar, boch langer aus ber Dobe. **

Sanns Star von Safenthal, Der aller Rlugen Sohn, Der Dichter Schandfleck ift, baut einen Belikon Sich gar fur feinen Leib: Alls hatte man gelefen, Daß auch ein Sarletin auf bem Parnaß gewefen.

Dort afft ein Dichterchen beruhmten Mannern nach, Cernt von der Poesie, mit der es traumend sprach, Ein ungereimtes Lied; nein, daß ich rechter *** fage, Ein' in Gebichtes Form gedruckte Profe machen. +

Allein wer ist es wohl, der alles das ergahlt, Womit der Dichter Schaar die Thorheit, die fie qualt, Der gangen Welt entbecft? Goll bieß vernunftig beiffen? Co gebt es mir auch au, Tartuffens heuchelnd Gleiffen Sen mabre Frommigfeit; nennt Freundschaft Schmeichelen, Sprecht, Chloris lebe nur aus Reufchheit allgufren. Behauptet mas ihr wollt. Ihr tonnt es ficher wagen. 3ch werb euch wenigstens ben Benfall nie verfagen.

Wer Sag mit Sag verknupft, und grundlich schlieffen fann, Mimmt von der Dichtfunft nicht den durren Lorber an. Allein ein schlechter Geift, ju schwach aus festen Grunden, Die Wahrheit barguthun, und Schluffe zu verbinden, Folgt feiner Phantafie, erfteigt ben Beliton, Und friegt gar bald ben Rrang, ber großen Dichter Lohn.

Jedoch bas mochte fenn, wenn noch ber Eugend Chre, Und Bahrheit, und Bernunft, ber Dichter Abficht ware. Saß, Schmeicheln, was man nur von Laftern nennen fann, Giebt ihnen ftete ben Ton auf ihren Floten an. Ein Schlipfeich Bublerlied, ein bettelnd Lobgedichte, Ein in erregtem Born gereimtes Strafgerichte Macht ihren gangen Ruhm. 3war fieht man auf ben Schein, So foll das Strafgebicht ber Wahrheit Benftand senn. Es foll ber Lafter Brut, ber Tugend Feinde bampfen, Und nur für Die Bermunft mit fcharfen Waffen tampfen. Doch nehmet bem Satir Die Larve, die ihn becft, Mit der er Feindschaft, Deid und Rachbegier verfteeft, So feht ihr was er ift. Die Furcht von Frankreichs Dichtern, Ein feuriger Defpreaux macht alle Reimer fchuchtern, Wenn er den Riel ergreift. 2ch! baß der Stumper Schaar (Dieß ist ihr Schicksal fiets) so arm an Mitteln war, Sonft weis ich gang gewiß, fie tonnten ihn erweichen, Co wie er Bourfault +++ that, die Ramen auszuftreichen.

Dieß ift der Dichtkunft Schut, den fie der Wahrheit giebt. Run, Freunde, fagt es mir, weswegen ihr fie liebt? Gebraucht doch die Bernunft, bebenkt bas Gluck ber Dichter, Erweget ihren Lohn, wie mancher ftrenge Richter Durchforichet jeden Bere, zergliedert jedes Bort, Sieht alle Sylben an, und wenn zulest ein Ort Des Ohres Bartlichkeit durch übeln Klang verleget, Wenn'ein Gedanke matt, ein Beywort falfch gefeget,

Gin Raiferl. getronter Poete aus bem vorigen Jahrhunbert. Die Reime, Sobe und Mode: find auf Guntbers Erifpingenammen, wie fleißie gen Lefern u. Leferinnen biefes Poeten wird befannt fenn. Und eben biefe Reime find der zureichende Geund, warum bepde Berss vielmehr so als anders find.

Berfe von biefer Urt burfen nicht anders feyn.

⁺ Sier febien 40 Zeilen. + Boileau batte Bourfaulte Ramen in feine 7 Satyre gefest, andeffen Stelle er nachgebends einen andern fchrieb, ba ibm Bourfault mit Gelbe gedionet.

Ein Ausbruck unrecht ift, twie wird er da erfreut! Der Dichter ausgelacht! so pflegt man oft aus Reid Des kleinsten Fehlers Schein an Günthern anzumerken, Alls konnte man sich selbst durch Günthers Schwäche stärken.

Swar der ist noch beglickt, der Dichter, dessen Lied So ein gelehrtes Haupt durch seinen Sport bemührt:
Doch wenn der Pdbel kömnt, die Schaar der Ahoren lärmet, Die sich getrossen sicht, ein Schalpfuche stimdernet.
Und auf den Dichter stuckt, ein Schulfuchs sich erhist, Weil ihn ein Blatt verletzt, Apollo dorten sist, Den Kamen buchstadirt, und denn ein neuer Günther Auch durch ein Heldensleh, so feurig, alls im Winter Die särven Flisse sind, den ungerathnen Staz Wit schärfern Rushen petischt, als Flaccus seinen Thear: Da sieht man erklich ein, wohin der Musien Liede Bethdret Geister sührt. Ach! dampfet doch die Triebe, Damitt man euch dereinst nicht auf das Denkmaal gräder: Er starb so unglücksvoll, so elend er gelebt.

Ich will mich wenigstens von eurem Haufen trennen,
Kein Menich soll kinftighin mich einen Dichter nennen.
Ihr Freunde lacht vielleicht. Ihr seht, ich reime ja,
Ind wo man Neime sieht, ist ein Gebichte da.
Lacht nicht, Ihr wist es wohl, das macht nicht zum Poeten,
Daß einer endlich noch, nach schweren Kindesnotzen,
Ein Blatt zur Welt gebiert, die Zahl der Gylben mißt,
Zwo Zeilen allezeit mit einer Endung schließt,
Und:

Ich schwore ben bem Glange Mit dem ein Phobus + ftralt, und ben dem Lorbererange Der h * * Scheitel giert, Dieß ift es, was ich kann, Bas braucht es noch ben Schwur? Ihr feht es felber an. Doch bieß bringt nicht Gefahr, bieß macht bag man uns ehret. So gern als Ph * * ben Demagogus horet, Go gern lift eben die ein folch bereimtes Blatt, Das weniger Berffand als jenes Reben hat. Was macht wohl Baven groß? Was hat dich, Mag, erhoben? Nur Reim und Splbennmaaß. Berlangt ihr etwa Proben? Ihr kennt Levinum ja, ben flug und frommen Mann, Der preift den edlen Dag ber garten Jugend an, Der, mennt er, schiefe fich, ben giebt er ihr zu lesen, Man forscht, was ift ber Grund? weil seiner Berse Belen Gar nicht poetisch ift. Seht ihr, die Phobus liebt, Do euch Levinus wohl ben Rindern übergiebt. Dein! Dag, der edle Mag, ber nicht poetisch bichtet, Der ift es, Der allein Die Jugend unterrichtet, Und fie zur Tugend führt. 3ch folg ihm eifrig nach. D felig! wenn Levin, was er von Magen fprach, Bon mir auch einstens spricht! Wie wird für meine Lehren Mich nicht ber jungste Sohn des vierten Enfels ehren! So geh ich, Magen gleich, der grauen Ewigfeit Mit farten Schritten gu. Trof ber Bergeffenheit Bird man doch ftete an mich und meine Lieber benten, Und fie, und ben Donat, zugleich ben Kindern schenken.

Wenn mich der große Geist, Silen, nur nicht verdringt!

Der mich, (ich geb es zu,) bepnah zur Demuth zwingt.
Ihr kennt ihn bepderseites; er, der gebohrne Dichter,
Der keine Regeln glaubt, verlachet alle Richter,
Reimt wie es ihm besiebt, schreibt wie er will und kann,
Und nimmt von der Vernanft kein strenges Tadeln an.
Die Fehler, die bep ihm ein jedes Lied erfüllen,
Entdeckt man ihm umsonst, daß, spricht er, sind nur Grillen.

Ihm finget " " schlecht, und Haller benkt gemein,
Von M " " en fagt er nocht: Der kann ein Diehter fenn.
Bas Flaccus und Despreaur für kluge Regeln lehren,
Da fragt er nichts darnach, er pflegt sie nie zu ehren.
Bernünftig, heißt er matt; es rast was ihm gefällt,
Und, wie sein Schäfer lüngt, seusst kam men Dernheld.
Benn er Satiren schreibt, so muß man wahrlich denken,
Er borge Wort und Reim aus vollen Bauerschenken:
Hind sich sich er auch, so übersteigt er sich,
Und sich sich er gar den großen Kudewig.
Doch schmählt er stets auf die, die groß und niedrig schreiben,
Und die nicht allemal der Wachtseit treu verbseitsen.

D Freunde! ber und Mah, die find ein recht Gespann,
Die haben schon ben Sieg, nun denk ich nicht daran,
Was ich mir vor gewünscht: Es mussen alle Anaben
Nur Maben und Silen zu ihren Dichtern haben.

The aber, wenn Ihr ja nach dieser Ehre strebt,

Daß man durch Lied und Reim nach seinem Tode lebt,

So werst die Ketten weg, die die Bernunst gestählet,

In denen sie die Schaar gemeiner Dichter gudset.

Der tollen Hirngeburt, der stechen Tadlerinn,

Der grüßelnden Eritst, der siegt mit tapserm Sinn

Den Fuß auf Mund und Half; die misst ihr niemass hoven,

Sie wird euch allezeit den schonsten Borsak steren.

Folgt Ihr mir aber nicht, is had iche Ench gesagt,
Damit Ihr Euch dereinst nicht über mich beklagt;
Denn ich bin ausser Schuld. Wit so viel starken Gründen
Kämpst He "" " nicht, den Wolf zu überwinden,
Wie ich ben Euch gebraucht. Seud Ihr noch nicht vergnügt,
Daß man die Splben zählt, und Reim zu Reimen fügt?
Berlangt Ihr noch Vernunft und Regeln und Gedanken?
Gehrnur, ich will mich nicht mit Euch noch länger zanken.
Ich Freunde! wenn wein Watt Euch voh stänger zanken.
Wich Freunde! wenn wein Watt Euch vießmal nicht bewegt,
Wenn das an Euer Herz noch keine Fessel legt,
Was ich Cuch vorzeikelte; ist alles sonst vergebens,
Rein andrer bestert Euch Zeit Eures ganzen Lebens.
Und folgert Euch Zeit Eures ganzen Lebens.
Und sonste behat zu spät: Ihr werdet elend sein.

Dun fehlt zulett ein Munfch, benn biefes wird erfobert, Daß, wenn bes Dichters Berg in heiser Andacht lobert, Da er fein Carmen schließt, aus ihm noch in die Soh Ein feurig Stofigebet für feinen Belben geb. Dieß ist des Liedes Schmuck, fo, wie die rothen Bander Der großen Schwerdter Dug, Die weiffen Abfagrander Der Schuhe Zierrat find. Es muß gewünschet fenn. So schließ ich denn den Wunsch in Diese Zeilen ein: Der himmel woll auf Euch, (bieß ift mein flehend Bitten,) Gluck, Segen, Seil und Wohl in reichem Maage fchutten, Go viel Ihr tragen konnt; fo viel ein jedes Blatt Das man anift gebruckt, an feinem Schluffe hat; So viel man jedesmal in den vergangnen Jahren Den Meiftern überschickt, und funftig fortzufahren Roch ferner fenden wird. Mehr fodert nicht von mir, Was ich Euch wunschen kann, das stehet alles hier.

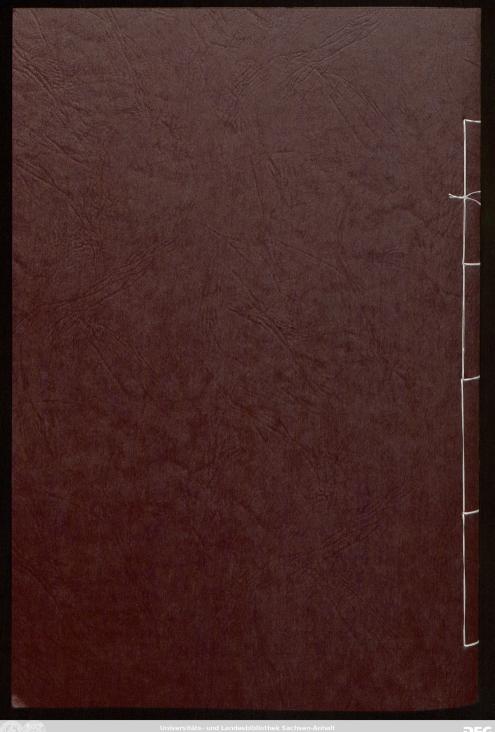
> Ein guter Freund von mir in seinen noch ungebruckten Gebichten.

Bird in der beffen Welt dem Bofen gugegablt.

Pon Ze 6210



TK



Wendschreiben,

62110

An die

Wohledlen und Wohlgelahrten Herren,

S S R R S

Kohann Wilhelm Iteinauer,

aus Naumburg, Phil. Baccal.

SARA

onatha aus Mordlingen, Phil. Baccal.

als selbige den 20 Febr. 1738 in Leipzig,

erhielten.

fatt eines von der, unter

5r. Hochedl. dem Herrn Professor Gottsched

im disputiren sich übenden Gesellschaft,

ju überschickenden Gludwunsches,

bem Druck übergeben,

mit einer Ueberschrift, Unterschrift, auch nothigen Anmerkungen begleitet,

VIANA

M.

R.

Leipzig,

gebruckt ben Bernhard Chriftoph Breitfop